

# FERRI

equipment









moter

## TME

TESTATE TRINCIANTI IDRAULICHE PER MINIESCAVATORI  
FLAIL HEADS FOR MINI-EXCAVATORS.  
GROUPES DE BROYAGES POUR MINI-PELLES.  
MÄHKÖPFE FÜR MINIBAGGER.  
CABEZALES TRITURADORES PARA MINI-EXCAVADORAS.

 1500÷2000 kg  12÷24 lt/min  Ø max 2 cm

Mod.	 m	 m	 Kg*	 lt min÷max	 max bar	 n.
<b>TME 60</b>	0,60	0,76	88	12÷24	200	32

(\*) con dispositivo autolivellante, attacco escluso - (\*) With self-leveling kit, linkage not included - (\*) Avec kit contrôle d'effort à parallélogramme pour mis à niveau, fixation exclus - (\*) Mit Ausgleichsystem, Anbauplatte nicht enthalten - (\*) Con kit amortiguador, enganche no incluido

IT

### Complete di:

- Valvola di massima ed anticavitazione
- Tubi idraulici con raccorderia protetti da spirale (m 1,50)
- Trasmissione diretta
- Rullo di appoggio regolabile in altezza
- Controtelaio interno
- Protezioni in gommata anti abrasione

EN

### Equipped with:

- Anti-shock + anti-cavitation valve.
- Hydraulic pipes and connections protected by spiral (m 1,50)
- Direct drive.
- Rear adjustable roller.
- Double skin flail head.
- Front and rear abrasion resistant guard.

FR

### Equipés de:

- Soupape de maxi. et anticavitation.
- Protections par spirales sur les tuyaux hydrauliques raccordés (m 1,50)
- Transmission directe.
- Rouleau palpeur réglable en hauteur.
- Double châssis.
- Protection avant et arrière en caoutchouc résistant à l'usure

DE

### Ausführung:

- Überdruck- und Antikavitationsventil
- Hydraulikschläuche mit Anschlüssen geschützt mit Spiral (m 1,50)
- Direktantrieb
- Stützwalze, in der Höhe einstellbar
- Doppelwandiges Gehäuse
- Front- und Heckschutz aus verschleißfestem Gummi

ES

### Equipados con:

- Válvula de máxima y válvula contra golpe de ariete + anticavitación.
- Protección con espirales de los tubos hidráulicos enlazados (m 1,50)
- Transmisión directa.
- Rodillo de apoyo con regulación en altura.
- Contrabastidor interior.
- Protección frontal y posterior del cabezal con cortina de goma anti abrasión.

IT

EN


FR

DE

ES

<b>A</b> - Con motore unidirezionale (senza drenaggio)	<b>A</b> - with unidirectional motor (without drainage)	<b>A</b> - avec moteur unidirectionnel (sans drainage)	<b>A</b> - Mit Hydraulikmotor unidirektional (ohne Leckölanschluß)	<b>A</b> - con motor unidireccional (sin drenaje)
Dispositivo autolivellante (cod. AM/E) <b>consigliato</b>	Self-levelling kit (cod. AM/E) <b>recommended</b>	Kit contrôle d'effort à parallélogramme pour mis à niveau (Réf. AM/E) <b>conseillé</b>	Ausgleichsystem <b>empfohlen</b> (AM/E)	Kit amortiguador (cod. AM/E) <b>recomendable</b>
<b>B</b> - Con motore bidirezionale (con drenaggio esterno)	<b>B</b> - with bidirectional motor (with external drainage)	<b>B</b> - avec moteur bidirectionnel (avec extérieur)	<b>B</b> - Mit Hydraulikmotor bidirektional (mit Leckölanschluß)	<b>B</b> - con motor bidireccional (con drenaje exterior)
Dispositivo autolivellante (cod. AM/E) <b>consigliato</b>	Self-levelling kit (cod. AM/E) <b>recommended</b>	Kit contrôle d'effort à parallélogramme pour mis à niveau (Réf. AM/E) <b>conseillé</b>	Ausgleichsystem <b>empfohlen</b> (AM/E)	Kit amortiguador (cod. AM/E) <b>recomendable</b>

Accessori	Option	Options	Zubehör	Accesorios
Valvola regolatrice in acciaio <b>tarata</b> (per portate fino a 90 litri con prioritaria a 60 litri - cod. 0417131)	<b>Calibrated</b> steel adjusting valve (for capacities up to 90 litres with 60 litres priority valve cod. 0417131)	Soupape de réglage débit en acier <b>calibrée</b> (pour débit jusqu'à 90 l. avec prioritaire à 60 l. Réf. 0417131)	Durchfluss Regler aus Stahl, <b>geeicht</b> (für Durchfluss bis zu 90 Liter mit Hauptventil auf 60 Liter) Art.-Nr. 0417131)	Válvula de regulación en acero <b>calibrada</b> (para capacidad hasta 90 litros con prioridad a 60 litros cod. 0417131)
Attacco a disegno con perni (previo invio dati richiesti)	Linkage as per drawing (subject to forwarding of required data)	Fixation selon dessin (après envoi des données nécessaires)	Anbauplatte gemäß Zeichnung mit Bolzen (nach Zusendung der benötigten Daten)	Enganche tras diseño (previo envío de los datos requeridos)

	Utensili di taglio	Flails	Equipement rotor	Schneidwerkzeug	Martillos	TME60
<b>Cod. 0901133</b>						
	Coltelli snodati per: erba e cespugli Ø max cm 2	Articulated "Y" flails for grass and bushes. Ø max cm 2	Couteaux manilles pour herbe et buissons. Ø max cm 2	Aufgeschäkelte Y- Messer für: Gras und Gebüsch max. Ø 2 cm	Cuchilla flotante en forma de "Y" para: hierba, matorros. Ø máx cm 2	<b>n° 32</b>